

FINLANDS FÖRFATTNINGSSAMLING

Utgiven i Helsingfors den 20 december 2013

1031/2013

Jord- och skogsbruksministeriets förordning

om hälsokrav i fråga om får och getter samt embryon och könsceller av får och getter som förflyttas mellan Europeiska unionens medlemsländer

Utfärdad i Helsingfors den 18 december 2013

I enlighet med jord- och skogsbruksministeriets beslut föreskrivs med stöd av 58 § 4 mom. och 73 § 4 mom. i lagen om djursjukdomar (441/2013):

1 §

Tillämpningsområde

I denna förordning föreskrivs om de krav för bekämpande av djursjukdomar som ligger som villkor för förflyttning av levande får och getter samt deras embryon och könsceller från Finland till en annan medlemsstat eller via en annan medlemsstat till en stat utanför Europeiska unionen, eller från en annan medlemsstat till Finland eller via Finland till en tredje medlemsstat eller till en stat utanför Europeiska unionen.

2 §

Förhållande till andra författningar

Bestämmelser om krav för att bekämpa

djursjukdomar vid förflyttning av får och getter mellan Europeiska unionens medlemsländer finns dessutom i

1) jord- och skogsbruksministeriets förordning om allmänna krav som för att bekämpa djursjukdomar ställs vid förflyttning av levande djur, embryon och könsceller mellan Europeiska unionens medlemsländer (1024/2013),

2) Europaparlamentets och rådets förordning (EG) nr 999/2001 om fastställande av bestämmelser för förebyggande, kontroll och utrotning av vissa typer av transmissibel spongiform encefalopati,

3) kommissionens förordning (EG) nr 1266/2007 om tillämpningsföreskrifter till rådets direktiv 2000/75/EG när det gäller bekämpning och övervakning av bluetongue

Rådets direktiv 91/68/EEG; (31961L0068); nr L 46, 19.2.1991, s. 19.

Rådets direktiv 92/65/EEG (31992L0065), EGT nr L 268, 14.9.1992, s. 54.

Kommissionens beslut 2010/470/EU (32010D0470); EGT nr L 228, 31.8.2010, s.15.

Kommissionens beslut 93/444/EEG (31993D0444); nr L 208, 19.8.1993, s. 34.

Kommissionens beslut 93/52/EEG (31993D0052); nr L 13, 21.1.1993, s. 14.

och restriktioner för förflyttning av vissa djurarter som kan smittas av bluetongue,

4) jord- och skogsbruksministeriets förordning om desinficering av transportfordon avsedda för landsvägstransport för att förhindra spridning av djursjukdomar (3/VLA/2001),

Bestämmelser om import från länder utanför Europeiska unionen av får och getter samt av deras embryon och könsceller finns i jord- och skogsbruksministeriets förordning om vissa levande djur samt embryon och könsceller från dem som importeras från länder utanför Europeiska gemenskapen (866/2008).

Utöver bestämmelserna i denna förordning, och oberoende av dem, tillämpas sådana förbud, villkor och begränsningar som Europeiska kommissionen förelägger som tillfälliga skyddsåtgärder för att hindra spridning av djursjukdomar i fråga om vissa förflyttningar av får och getter eller deras embryon eller könsceller.

3 §

Definitioner

I denna förordning avses med

1) *avgångsplats* en djurhållningsplats eller en uppsamlingscentral i ett medlemsland från vilken ett djur transporteras till ett annat medlemsland,

2) *destinationsplats* en djurhållningsplats i ett medlemsland till vilken ett djur som transporterats från ett annat medlemsland anländer,

3) *får* tamfårssraser som hör till arten *Ovis aries*, med undantag för mufflonfår

4) *getter* tamgetsraser som hör till arten *Capra hircus*

5) *slaktdjur* får och getter som efter ankomsten till ett annat medlemsland är avsedda att transporteras direkt till ett slakteri eller direkt till en uppsamlingscentral och därifrån till slakt,

6) *göddjur* får och getter som efter ankomsten till ett annat medlemsland är avsedda att transporteras antingen direkt eller via en uppsamlingscentral till destinationsplatsen för att gödas och därefter föras till slakt,

7) *förädlings- och animalieproduktionsdjur* andra får och getter än slaktdjur och göddjur.

I denna förordning används också de begrepp som är definierade i 6 § i lagen om djursjukdomar.

4 §

Allmänna krav som gäller levande får och getter

Får och getter som förflyttas ska uppfylla följande allmänna krav:

1) kommunalveterinären eller en veterinär som utsetts av en behörig myndighet i en annan medlemsstat har gjort en klinisk undersökning av djuren tidigast 24 timmar före avfärd,

2) inga kliniska symptom med avseende på smittosamma djursjukdomar har yttrat sig hos dem vid undersökningen,

3) de härstammar inte från en sådan djurhållningsplats eller ett sådant område som har belagts med förbud mot eller begränsningar av förflyttning av får och getter med avseende på bekämpning av djursjukdomar,

4) de är märkta och registrerade på det sätt som krävs enligt rådets förordning (EG) nr 21/2004 om upprättande av ett system för identifiering och registrering av får och getter och om ändring av förordning (EG) nr 1782/2003 samt direktiven 92/102/EEG och 64/432/EEG och, om det gäller djur som förflyttas från Finland, det sätt som krävs enligt jord- och skogsbruksministeriets förordning om märkning och registrering av får och getter (469/2005),

5) det har inte beslutats att djuren ska avlivas eller slaktas av orsaker som har att göra med deras hälsa,

6) de har inte vaccinerats mot mul- och klövsjuka,

7) de är födda och uppfödda i ett medlemsland eller de är importerade från ett land utanför EU i enlighet med kommissionens förordning (EU) nr 206/2010 om fastställande av förteckningar över tredjeländer, områden eller delar därav från vilka det är tillåtet att föra in vissa djur och färskt kött till Europeiska unionen samt kraven för veterinärintyg, och

8) deras avgångsplats har inte under 30 dygn före lastningen tagit emot klövdjur från ett annat land än ett medlemsland, om inte de

klövdjur som tagits emot har isolerats från övriga klövdjur på gården.

5 §

Särskilda hälsokrav som gäller avels-, animalieproduktions- och göddjur

Utöver det som föreskrivs i 4 § ska de avels-, animalieproduktions- och göddjur som förflyttas

- 1) uppfylla kraven i bilaga 1,
- 2) härstamma från en djurhållningsplats där de har hållits i minst 30 dygn innan de lastas, eller sedan de föddes, och
- 3) härstamma från en djurhållningsplats som inte under 21 dygn före lastningen har tagit emot får eller getter, om inte de får och getter som tagits emot har isolerats från djurhållningsplatsens andra klövdjur.

6 §

Särskilda hälsokrav som gäller slaktdjur

Utöver det som föreskrivs i 4 § ska de slaktdjur som förflyttas ha hållits på avgångsplatsen i minst 21 dygn före lastningen.

Dessutom krävs det att avgångsplatsen inte under 21 dygn före lastningen har tagit emot får eller getter, om inte de får och getter som tagits emot har isolerats från övriga klövdjur på gården. Om kravet inte uppfylls, får slaktdjuren dock flyttas till ett slakteri i ett annat medlemsland förutsatt att djuren i fråga inte transporteras via en godkänd uppsamlingscentral eller en sådan kontrollstation som avses i rådets förordning (EG) nr 1255/97 om gemenskapskriterier för mellanstationer och om ändring av färdplanen i bilagan till direktiv 91/628/EEG.

Djur som förflyttats till ett slakteri ska slaktas så snabbt som möjligt och senast inom 72 timmar från deras ankomst till det medlemsland som är bestämmelseland.

7 §

Krav som gäller förflyttning av djur

Avels-, animalieproduktions- och göddjur ska transporteras från avgångsplatsen till destinationsplatsen antingen direkt eller via en

godkänd uppsamlingscentral som ligger inom ett avsändande medlemslands område eller via en godkänd djurförmedlares lokaler.

Slaktdjur ska transporteras från avgångsplatsen till destinationsplatsen antingen direkt eller via en godkänd uppsamlingscentral som ligger inom den avsändande medlemsstatens eller en transiteringsmedlemsstats område. Transport via en uppsamlingscentral förutsätter att villkoren i artikel 4c.3 i rådets direktiv 91/68/EEG om djurhälsovillkor för handeln med får och getter inom gemenskapen (*rådets direktiv 91/68/EEG*) uppfylls.

Om de får och getter som ska förflyttas transporteras via en godkänd uppsamlingscentral, ska de får och getter som förflyttas beviljas ett slutligt hälsointyg för förflyttningen till destinationsplatsen i en annan medlemsstat senast den sjätte dagen efter att de lämnat avgångsplatsen.

De får och getter som förflyttas får inte i något skede från det att de lämnar avgångsplatsen till det att de anländer till destinationsplatsen komma i kontakt med sådana klövdjur som inte uppfyller hälsokrav som åtminstone motsvarar hälsokraven för ifrågasvarande klövdjur vid förflyttning mellan medlemsländer. Transporten ska dessutom planeras så, att hälsan för sådana får och getter, som inte är avsedda att förflyttas till ett annat medlemsland, inte äventyras i något skede av förflyttningen.

Transporten ska ske i ett fordon eller en container som regelbundet har rengjorts och desinficerats med desinficeringsmedel. Om transporten sker från Finland, ska aktören lägga fram uppgifter om rengöringen och desinficeringen av fordonet eller containern för den kommunalveterinär som utfärdat hälsointyget.

8 §

Sperma från får och getter

Sperma från får och getter får förflyttas från Finland endast från en godkänd station för insamling av sperma eller från ett godkänt spermalager vars verksamhet uppfyller kraven enligt 7 kap. i lagen om djursjukdomar och jord- och skogsbruksministeriets förordning om krav som ställs på könsceller och

embryon från får och getter för att bekämpa djursjukdomar (1032/2013) (*jord- och skogsbruksministeriets förordning 1032/2013*). Sperma som levererats från en station för insamling av sperma som godkänts med stöd av 51 § i lagen om djursjukdomar får emellertid inte förflyttas utanför Finlands gränser. Sperma som förflyttas ska uppfylla de hälsokrav som ställs i jord- och skogsbruksministeriets ovannämnda förordning.

Sperma från får och getter får förflyttas från ett annat medlemsland endast från en sådan station för insamling av sperma eller från ett sådant spermalager som godkänts av en behörig myndighet i landet i fråga i enlighet med rådets direktiv 92/65/EEG om fastställande av djurhälsokrav i handeln inom och importen till gemenskapen av djur, sperma, ägg (ova) och embryon som inte faller under de krav som fastställs i de specifika gemenskapsregler som avses i bilaga A.I till direktiv 90/425/EEG, nedan direktiv 92/65/EEG och vars verksamhet uppfyller kraven i direktivet. Sperma som förflyttas ska uppfylla de hälsokrav som ställs i direktivet.

9 §

Embryon och äggceller från får och getter

Embryon och äggceller från får och getter får förflyttas från Finland från en sådan godkänd embryosamlingsgrupps eller en sådan godkänd embryoproduktionsgrupps lokaler, vars verksamhet uppfyller kraven enligt 7 kap. i lagen om djursjukdomar och jord- och skogsbruksministeriets förordning 1024/2013 samt från en sådan station för insamling av sperma eller ett sådant spermalager som avses i 8 § 1 mom., om de har förvarats i separata förvaringskärl. Embryon som samlats av en embryosamlingsgrupp som godkänts med stöd av 51 § i lagen om djursjukdomar får emellertid inte förflyttas utanför Finlands gränser. Embryon och äggceller som förflyttas ska uppfylla hälsokraven i jord- och skogsbruksministeriets ovannämnda förordning.

Embryon och äggceller från får och getter får förflyttas från ett annat medlemsland endast från en sådan embryosamlingsgrupps eller embryoproduktionsgrupps lokaler, som en behörig myndighet i medlemslandet i fråga

har godkänt i enlighet med direktiv 92/65/EEG samt från en sådan station för insamling av sperma eller ett sådant spermalager som avses i 8 § 2 mom., om de har förvarats i separata förvaringskärl. Embryon och äggceller som förflyttas ska uppfylla de hälsokrav som ställs i direktivet.

10 §

Hälsointyg för får och getter

Avels- och animalieproduktionsdjur ska åtföljas av ett hälsointyg i original i överensstämmelse med förebild III i bilaga E till rådets direktiv 91/68/EEG om djurhälsovillkor för handeln med får och getter inom gemenskapen.

Göddjur ska åtföljas av ett hälsointyg i original i överensstämmelse med förebild II i bilaga E till rådets direktiv 91/68/EEG.

Slaktdjur ska åtföljas av ett hälsointyg i original i överensstämmelse med förebild I i bilaga E till rådets direktiv 91/68/EEG.

Ett sådant hälsointyg som avses i 1—3 mom. är i kraft i 10 dygn efter dagen för hälsokontrollen. I hälsointygen ska finnas anteckningar om att kraven i denna förordning uppfylls.

11 §

Hälsointyg för embryon och könsceller från får och getter

Varje spermados ska åtföljas av ett hälsointyg i original i överensstämmelse med en modell i del A, B eller C i bilaga III till kommissionens beslut 2010/470/EU om fastställande av förlagor till hälsointyg för handel inom unionen med sperma, ägg och embryon från hästdjur, får och getter samt med ägg och embryon från svin (*kommissionens beslut 2010/470/EU*).

Embryon och äggceller ska åtföljas av ett hälsointyg i original i överensstämmelse med en modell i del A eller B i bilaga IV till kommissionens beslut 2010/470/EU.

I hälsointygen ska finnas anteckningar om att kraven i denna förordning uppfylls.



12 §

Ikraftträdande

Denna förordning träder i kraft den 1 januari 2014.

Helsingfors den 18 december 2013

Jord- och skogsbruksminister *Jari Koskinen*

Veterinäröverinspektör Seppo Kuosmanen

Särskilda hälsokrav som gäller avels-, animalieproduktions- och göddjur**Brucellos**

Till en destinationsplats som är officiellt fri från brucellos kan förflyttas endast sådana avels-, animalieproduktions- och göddjur vars avgångsplats är officiellt fri från brucellos i enlighet med kapitel 1 i bilaga A till rådets direktiv 91/68/EEG.

Till nämnda destinationsplats kan dock även förflyttas sådana avels-, animalieproduktions- och göddjur vars avgångsplats är fri från brucellos i enlighet med kapitel 2 i bilaga A till rådets direktiv 91/68/EEG och följande krav uppfylls:

- 1) Djuren har aldrig vaccinerats mot brucellos, eller om de har vaccinerats, så har det när förflyttningen börjar gått minst 2 år från den senaste vaccineringen. En tacka över två år får dock förflyttas, om den har vaccinerats före sju månaders ålder.
- 2) Djuren har hållits i isolering under officiell tillsyn på avgångsplatsen och under isole-ringstiden har de undersökts två gånger med minst sex månaders mellanrum. Undersökningsresultaten måste vara negativa.

Vissa andra djursjukdomar

På avels- eller animalieproduktionsdjurens avgångsplats eller på en annan djurhållningsplats, där det hålls djur som de avels- eller animalieproduktionsdjur som förflyttas har kommit i kontakt med, har det inte kliniskt diagnostiserats följande djursjukdomar:

- 1) smittsam agalakti hos får (*Mycoplasma agalactiae*) eller smittsam agalakti hos get (*Mycoplasma agalactiae*, *M. capricolum*, *M. Mycoïdes* var. *mycoïdes* "stor koloni") under de närmast föregående sex månaderna före förflyttningen
- 2) paratuberkulos eller kaseös lymfadenit under de närmast föregående tolv månaderna före förflyttningen.
- 3) lungadenom, maedi visna eller CAE (caprine arthritis/encephalitis) under de närmast föregående tre åren före förflyttningen. I fråga om maedi visna och CAE reduceras dock tiden som ska föregå förflyttningen till tolv månader, om de djur som smittats har slaktats och de återstående djuren har testats för dessa sjukdomar och uppvisat negativ reaktion.

Brucella ovis smittan

Okastrerade baggar som är avsedda för avel eller animalieproduktion måste uppfylla följande krav:

- 1) På djurens avgångsplats har det inte diagnostiserats ett enda fall av *Brucella ovis* smittan under de närmast föregående 12 månaderna före förflyttningen.
- 2) Djuren har kontinuerligt hållits på avgångsplatsen under minst 60 dygn före förflyttningen.
- 3) Djuren har under de 30 dagar som föregår förflyttningen undersökts med tanke på *Brucella ovis* smittan och uppvisat negativt resultat.